# **PATRZ KARTA - DILEM-10(230V50HZ,240V60HZ)**



Stycznik mocy, 3b+1ZZ, 4kW/400V/AC3



Typ DILEM-10(230V50HZ,240V60HZ)
Catalog No. 051786
Alternate Catalog XTMC9A10F

No.

### **Program dostaw**

Program dostaw			
Asortyment			Styczniki mocy
Aplikacja			Mały stycznik do silników bez obciążeń omowych
Grupa asortymentowa			Styczniki mocy DILEM
Kategoria użytkowa			AC-1: Obciążenie nieindukcyjne lub słabo indukcyjne, piece oporowe AC-3/AC-3e: Standardowe silniki indukcyjne AC: Uruchomienie, wyłączanie w ruchu AC-4: Silniki klatkowe: rozruch, hamulce przeciwprądowe, tryb nawrotny, tryb impulsowy
			IE3 🗸
Wskazówka			Odpowiedni również do silników klasy wydajności energetycznej IE3. Także testowaną zgodnie z normą AC-3e.
Sposób podłączenia			Zaciski śrubowe
Opis			z modułem wyłącznika pomocniczego
Bieguny			3-biegunowe
Znamionowy prąd pracy			
AC-3			
380 V 400 V	I <sub>e</sub>	Α	9
AC-1			
konwencjonalny prąd termiczny, 3-biegunowe, 50 - 60 Hz			
otwarte			
przy 40 °C	$I_{th} = I_e$	Α	22
Maks. moc znamionowa silników trójfazowych 50 - 60 Hz			
AC-3			
220 V 230 V	P	kW	2.2
380 V 400 V	P	kW	4
660 V 690 V	P	kW	4
AC-4			
220 V 230 V	P	kW	1.5
380 V 400 V	P	kW	3
660 V 690 V	P	kW	3
Wyposażenie w styki			
Z = Zestyk zwierny			1 zestyk zwierny
Diagram łączenia			$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
Stosowane do			DILEM DILE
Napięcie uruchamiania			230 V 50 Hz, 240 V 60 Hz
Rodzaj prądu AC/DC			Praca AC

#### **Dane Techniczne**

#### Dane ogólne

Daile Ogoille		
Normy i przepisy		IEC/EN 60947, VDE 0660, CSA, UL
Trwałość, mechaniczna; Cewka 50/60 Hz	cykle łączenia x 10 <sup>6</sup>	7
Trwałość, mechaniczna	cykle łączenia x 10 <sup>6</sup>	10
maksymalna częstotliwość załączania		

mechaniczne		S/h	9000
elektrycznie (styczniki bez przekaźnika przeciążeniowego)	cykle		patrz charakterystyki
	łączenia/godz.		
Wytrzymałość klimatyczna			Klimat wilgotny/ciepły, stały, wg IEC 60068-2-78 Klimat wilgotny/ciepły, zmienny, wg IEC 60068-2-30
Temperatura otoczenia			
otwarte		°C	-25 - +50
zabudowany		°C	- 25 - 40
Przechowywanie		°C	
Temperatura otoczenia przy składowaniu min.		°C	- 40
Temperatura otoczenia przy składowaniu maks.		°C	+ 80
Położenie montażowe			dowolna, poza pionową z zaciskami A1/A2 na dole
Położenie montażowe			
Wytrymałość udarowa mechaniczna (IEC/EN 60068-2-27)			
Udar półsinus 10 ms			
Moduł podstawowy bez modułu wyłącznika pomocniczego			
Główny element łączeniowy – zestyk zwierny		g	10
Element przełączania pomocniczego zestyk rozwierny/zestyk zwierny		g	
Zestyk zwierny		g	8
Moduł podstawowy z modułem wyłącznika pomocniczego			
Główny element łączeniowy – zestyk zwierny		g	
Zestyk zwierny		g	10
Pomocniczy element łączeniowy – zestyk zwierny/rozwierny		g	20 / 20
Stopień ochrony			IP20
Zabezpieczenie przed dotknięciem w wypadku pionowego dotknięcia od przodu (EN 50274)			zabezpieczenie przed dotknięciem palcem
Wysokość ustawienia		m	maks. 2000
Ciężar		kg	0.17
Przekrój doprowadzeń obwodów głównych i pomocniczych			
Zaciski śrubowe			
przewód pojedynczy		mm <sup>2</sup>	1 x (0,75 - 2,5) 2 x (0,75 - 2,5)
Linka z tulejką		mm <sup>2</sup>	1 x (0,75 - 1,5)
Drut lub linka		AWG	2 x (0,75 - 1,5) 18 - 14
Odcinek przewodu bez izolacji			8
Sruba przyłączeniowa		mm	8 M3,5
Srubo przytączeniowa Śrubokręt pozidriv		Wielkość	
Srubokręt poziuriv Śrubokręt do śrub o łbie rowkowym		mm	2 0.8 x 5.5
GLUDONI ŞE UD STUD O IDIG TOVANDVAŞIII		411141	1 x 6
maks. moment dokręcenia		Nm	1.2
Główne tory prądowe	11	V A C	5000
Odporność na udar napięciowy	U <sub>imp</sub>	V AC	6000
Kategoria przepięciowa / stopień zanieczyszczenia		V 40	III/3
Znamionowe napięcie izolacji	U <sub>i</sub>	V AC	690
Znamionowe napięcie pracy	U <sub>e</sub>	V AC	690
Bezpieczne odłączanie zgodnie z EN 61140			
między cewką a zestykami		V AC	300
między stykami		V AC	300

Zdolność włączania (cos φ wg IEC/EN 60947)		Α	110
Zdolność wyłączeniowa		,,	
220 V 230 V		Α	90
380 V 400 V		A	90
500 V		A	64
660 V 690 V		A	42
Zabezpieczenie przeciwzwarciowe, maks. bezpiecznik topikowy		,,	
Typ "2", 500 V	gL/gG	A	10
Typ "1", 500 V	gL/gG	A	20
Napięcie przemienne	91,90	,,	
AC-1			
Znamionowy prąd pracy			
konwencjonalny prąd termiczny, 3-biegunowe, 50 - 60 Hz			
otwarte			
przy 40 °C	I <sub>th</sub> =I <sub>e</sub>	Α	22
przy 50 °C	I <sub>th</sub> =I <sub>e</sub>	Α	20
przy 55 °C	I <sub>th</sub> =I <sub>e</sub>	Α	19
w obudowie		A	16
	I <sub>th</sub>	^	
Wskazówka			Przy maksymalnej dopuszczalnej temperaturze otoczenia.
konwencjonalny prąd termiczny 1-biegunowy			Demonstration makes in the contract of the con
Wskazówka			Przy maksymalnej dopuszczalnej temperaturze otoczenia.
bez obudowy	I <sub>th</sub>	A	50
w obudowie	I <sub>th</sub>	Α	40
AC-3			
Znamionowy prąd pracy			
otwarte, 3-biegunowe, 50 - 60 Hz			
Wskazówka			Przy maksymalnej dopuszczalnej temperaturze otoczenia (stan otwarty). Także testowaną zgodnie z normą AC-3e.
220 V 230 V	l <sub>e</sub>	Α	9
240 V	l <sub>e</sub>	Α	9
380 V 400 V	l <sub>e</sub>	Α	9
415 V	l <sub>e</sub>	Α	9
440 V	I <sub>e</sub>	Α	9
500 V	l <sub>e</sub>	Α	6.4
660 V 690 V	I <sub>e</sub>	Α	4.8
moc namionowa	P	kW	
220 V 230 V	P	kW	2.2
240 V	P	kW	2.5
380 V 400 V	P	kW	4
415 V	P	kW	4.3
440 V	P	kW	4.6
500 V	P	kW	4
660 V 690 V	P	kW	4
AC-4			
Znamionowy prąd pracy			
otwarte, 3-biegunowe, 50 - 60 Hz			
Wskazówka			Przy maksymalnej dopuszczalnej temperaturze otoczenia.
220 V 230 V	l <sub>e</sub>	A	6.6
240 V			6.6
	l <sub>e</sub>	A	
380 V 400 V	l <sub>e</sub>	A	6.6
415 V	l <sub>e</sub>	Α	6.6
440 V	l <sub>e</sub>	Α	6.6
T00.14	l <sub>e</sub>	Α	5
500 V	·e		

moc namionowa	Р	kW	
220 V 230 V	P	kW	1.5
240 V	P	kW	1.8
380 V 400 V	P	kW	3
415 V	Р	kW	3.1
440 V	Р	kW	3.3
500 V	Р	kW	3
660 V 690 V	Р	kW	3
Napięcie stałe			
Znamionowy prąd pracy otwarty			
DC-1			
12 V	I <sub>e</sub>	Α	20
24 V		A	20
	l <sub>e</sub>		
60 V	l <sub>e</sub>	Α	20
110 V	l <sub>e</sub>	Α	20
220 V	l <sub>e</sub>	Α	20
Napędy elektromagnetyczny			
Tolerancja napięciowa			
z uruchamianiem AC			
Cewka 1-napięciowa 50 Hz i cewka 2-napięciowa 50 Hz, 60 Hz	Przyciąganie	x U <sub>c</sub>	0.8 - 1.1
Podwójna cewka częstotliwości 50/60 Hz	Przyciąganie	x U <sub>c</sub>	
Tolerancja napięciowa cewki 2-częstotliwościowej 50/60 Hz maks. Napięcie przyciągania		x U <sub>c</sub>	1.1
Pobór mocy			
Praca AC			
Cewka 1-napięciowa 50 Hz i cewka 2-napięciowa 50 Hz, 60 Hz	Przyciąganie	٧/٨	25
Cewka 1-napięciowa 50 Hz i cewka 2-napięciowa 50 Hz, 60 Hz	Przyciąganie		22
Cewka 1-napięciowa 50 Hz i cewka 2-napięciowa 50 Hz, 60 Hz	Zatrzymanie		4.6
Cewka 1-napięciowa 50 Hz i cewka 2-napięciowa 50 Hz, 60 Hz	Zatrzymanie		1.8
Czas załączenia		% ED	100
Czasy przełączania przy 100% U <sub>c</sub>			
Zestyk zwierny		ms	
Czas zwarcia		ms	
Czas zwarcia min.		ms	14
Czas zwarcia maks.		ms	21
Czas rozwarcia		ms	
Czas rozwarcia min.		ms	8
Czas rozwarcia maks.		ms	18
Czas zwarcia z modułem wyłącznika pomocniczego do zabudowy		ms	45
Styczniki nawrotne			
Czas przełączania przy 110% $\rm U_{\rm C}$			
Min. czas przełączania		ms	16
Maks. czas przełączania		ms	21
Czas łuku elektrycznego przy 690 V AC		ms	12
Straty ciepła (3- lub 4-biegunowe)			
przy I <sub>th</sub> , 50°C		W	5.9
przy I <sub>e</sub> wg AC-3/400 V		W	1.2
Impedancja na biegun		mΩ	9.18
Styk pomocniczy			
Wymuszone prowadzenie elementów łączeniowych zgodnie z EN 60947-5-1 załącznik L, włącznie z modułem wyłącznika pomocniczego			tak
Odporność na udar napięciowy	U <sub>imp</sub>	V AC	6000
Kategoria przepięciowa / stopień zanieczyszczenia			III/3
Znamionowe napięcie izolacji	Ui	V AC	690
Znamionowe napięcie pracy	U <sub>e</sub>	V AC	600
Bezpieczne odłączanie zgodnie z EN 61140			

między cewką a zestykami pomocniczymi		V AC	300
między zestykami pomocniczymi		V AC	300
Znamionowy prąd pracy			
AC-15			
220 V 240 V	I <sub>e</sub>	Α	6
380 V 415 V	Ie	Α	3
500 V	I <sub>e</sub>	Α	1.5
DC L/R ≦ 15 ms			
Tory prądowe w szeregu:		Α	
1	24 V	Α	2.5
2		A	2.5
3		A	1.5
3		A	0.5
Konwencjonalny prąd termiczny		A	10
	u.		
Niezawodność zestyku	Częstotliwość błędu	۸	$<10^{-8}, <$ błąd na 100 mln łączeń (przy U $_{\rm e}=24$ V DC, U $_{\rm min}=17$ V, I $_{\rm min}=5.4$ mA)
Trwałość aparatu przy U <sub>e</sub> = 240 V			
AC-15	Cykle łączenia	x 10 <sup>6</sup>	0.2
DC			
$L/R = 50$ ms: 2 tory prądowe w szeregu przy $I_e = 0.5$ A	Cykle łączenia	x 10 <sup>6</sup>	0.15
Wskazówka			Warunki włączania i wyłączania w odniesieniu do DC-13, L/R stale zgodnie z danyn
Odporność na zwarcia bez zgrzania			, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
maks. organ ochrony przeciążeniowej			
tylko ochrona przeciwzwarciowa			PKZM0-4
Zabezpieczenie przeciwzwarciowe, maks. bezpiecznik topikowy			T NEWO 7
500 V		A aC/al	c
		A gG/gL	
500 V		A flink	10
Straty ciepła przy obciążeniu I <sub>th</sub> na tor prądowy		W	1.1
Atestowane parametry mocy			
Zdolność łączeniowa			
maksymalna moc silnika			
3-fazowe			
200 V 208 V		HP	2
230 V 240 V		НР	3
460 V 480 V		НР	5
575 V 600 V		НР	5
1-fazowe			
115 V 120 V		НР	0.5
230 V 240 V		НР	1.5
General use		Α	15
Styk pomocniczy			
Pilot Duty			
z uruchamianiem AC			A600
z uruchamianiem DC			P300
General Use			
AC		V	600
AC		Α	10
DC		V	250
DC		Α	0.5
DC Short Circuit Current Rating		A SCCR	0.5

SCCR	kA	5
maks. bezpiecznik	Α	45

Świadectwo typu zgodnie z IEC/EN 61439

In	Α	9
P <sub>vid</sub>	W	0.4
P <sub>vid</sub>	W	1.2
P <sub>vs</sub>	W	1.8
P <sub>ve</sub>	W	0
	°C	-25
	°C	50
		Wymagania odnośnie normy produktowej zostały spełnione.
		Wymagania odnośnie normy produktowej zostały spełnione.
		Wymagania odnośnie normy produktowej zostały spełnione.
		Wymagania odnośnie normy produktowej zostały spełnione.
		Wymagania odnośnie normy produktowej zostały spełnione.
		Nie dotyczy, ponieważ należy ocenić całą szafę sterowniczą.
		Nie dotyczy, ponieważ należy ocenić całą szafę sterowniczą.
		Wymagania odnośnie normy produktowej zostały spełnione.
		Nie dotyczy, ponieważ należy ocenić całą szafę sterowniczą.
		Wymagania odnośnie normy produktowej zostały spełnione.
		Nie dotyczy, ponieważ należy ocenić całą szafę sterowniczą.
		Nie dotyczy, ponieważ należy ocenić całą szafę sterowniczą.
		Należy do zakresu odpowiedzialności wykonawcy szafy sterowniczej.
		Należy do zakresu odpowiedzialności wykonawcy szafy sterowniczej.
		Należy do zakresu odpowiedzialności wykonawcy szafy sterowniczej.
		Należy do zakresu odpowiedzialności wykonawcy szafy sterowniczej.
		Należy do zakresu odpowiedzialności wykonawcy szafy sterowniczej.
		Oszacowanie nagrzania należy do zakresu odpowiedzialności wykonawcy szafy sterowniczej. Eator dostarczy danych na temat straty mocy aparatów.
		Należy do zakresu odpowiedzialności wykonawcy szafy sterowniczej. Przestrzega wytycznych odnośnie aparatów łączeniowych.
		Należy do zakresu odpowiedzialności wykonawcy szafy sterowniczej. Przestrzega wytycznych odnośnie aparatów łączeniowych.
		Spełnienie wymagań w aparacie jest jednoznaczne z przestrzeganiem instrukcji montażu (IL).
	P <sub>vid</sub> P <sub>vid</sub> P <sub>vs</sub>	P <sub>vid</sub> W P <sub>vid</sub> W P <sub>vid</sub> W P <sub>vs</sub> W P <sub>ve</sub> W °C

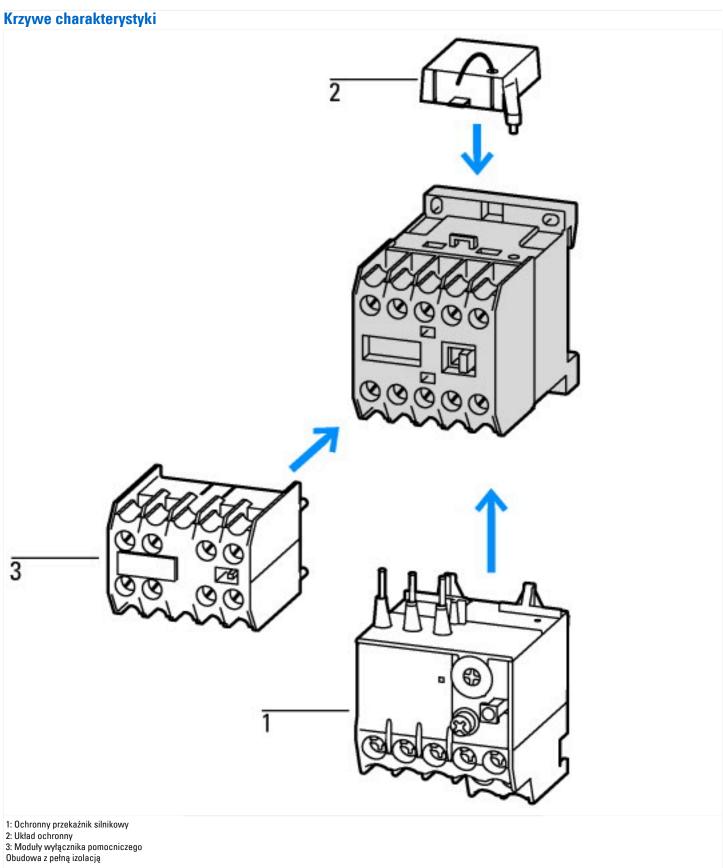
# Dane techniczne zgodne z ETIM 7.0

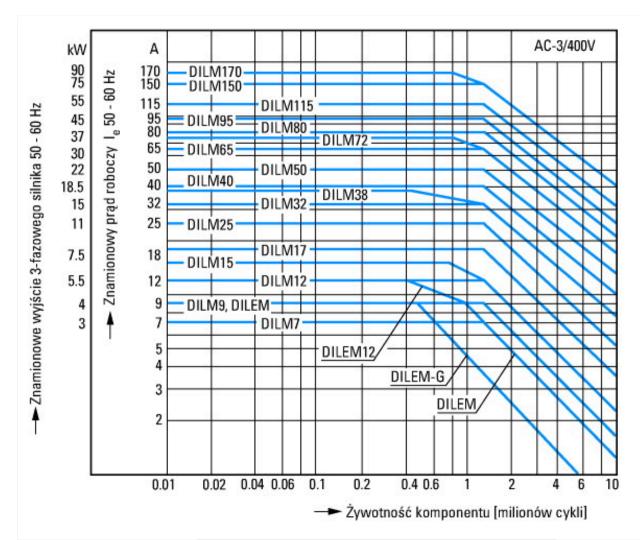
Duno tooninozno Egouno E Erim 7.0				
Urządzenia niskonapięciowe (EG000017) / Stycznik AC (EC000066)				
Elektrotechnika, automatyzacja i technologia / Rozdzielnice niskonapięciowe / Stycznik (niskie napięcia) / Stycznik mocy (ecl@ss10.0.1-27-37-10-03 [AAB718015])				
Znamionowe napięcie sterowania Us dla AC 50 Hz		V	230 - 230	
Znamionowe napięcie sterowania Us dla AC 60 Hz		V	240 - 240	
Znamionowe napięcie sterowania Us dla DC		V	0 - 0	
Rodzaj napięcia sterowania			AC	
Znamionowy prąd pracy le dla AC-1, 400 V		Α	22	
Znamionowy prąd pracy le dla AC-3, 400 V		Α	9	
Znamionowa moc pracy dla AC-3, 400 V		kW	4	
Znamionowy prąd pracy dla AC-4, 400 V		Α	6.6	
Znamionowa moc pracy dla AC-4, 400 V		kW	3	
Znamionowa moc pracy NEMA		kW	3.7	
Wersja modułowa			Nie	
Liczba styków pomocniczych zwiernych			1	

Liczba styków pomocniczych rozwiernych	0
Rodzaj podłączenia styków głównych	Połączenie śrubowe
Liczba styków głównych rozwiernych	0
Liczba styków głównych zwiernych	3

# Aprobaty

Product Standards	IEC/EN 60947-4-1; UL 508; CSA-C22.2 No. 14-05; CE marking
UL File No.	E29096
UL Category Control No.	NLDX
CSA File No.	012528
CSA Class No.	3211-04
North America Certification	UL listed, CSA certified
Specially designed for North America	No





Silniki klatkowe

Identyfikator produktu

Włączanie: podczas zatrzymania

Wyłączanie: podczas pracy

Elektryczna nazwa skrótowa

Włączanie: do 6 × prąd znamionowy silnika

Wyłączanie: do 1 × prąd znamionowy silnika

Kategoria użytkowa

100 % AC-3

Typowe zastosowania

Sprężarki

Wyciągi

Mieszadła Pompy

Ruchome schody

Mieszadła

Wentylator

Taśmy transportowe

Wirówki Klapki

Elewatory

Instalacje klimatyzacyjne

Napędy ogólne maszyn do obróbki i przetwarzania drewna

Trudne warunki pracy łączeniowej

Silniki klatkowe

Identyfikator produktu

Impulsowanie, hamulce przeciwprądowe, tryb nawrotny

Elektryczna nazwa skrótowa

Włączanie: do 6 × prąd znamionowy silnika

Wyłączanie: do 6 × prąd znamionowy silnika

Kategoria użytkowa

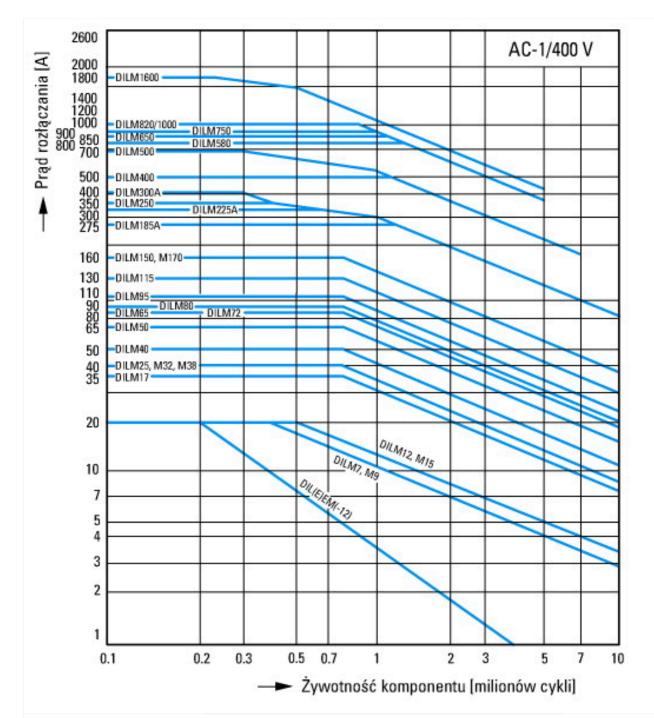
100 % AC-4

Typowe zastosowania

Maszyny poligraficzne

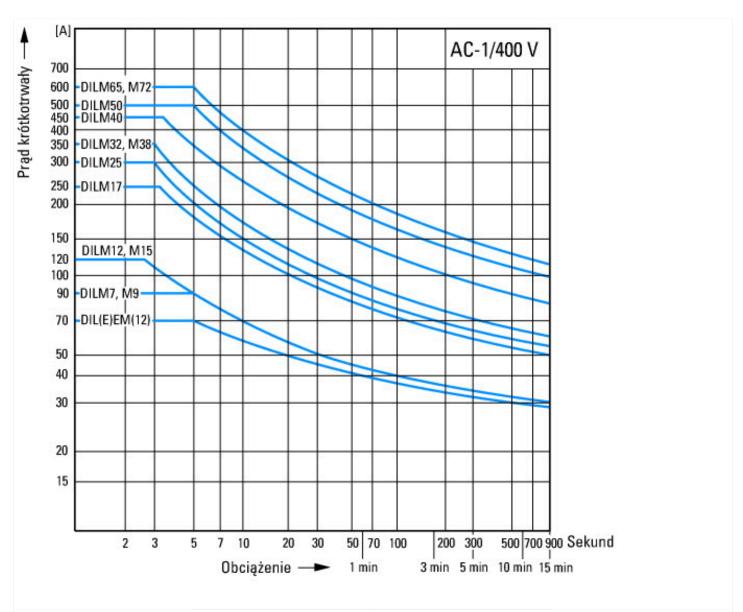
Ciągarki do drutu

Napędy specjalne maszyny do obróbki i przetwarzania drewna



Warunki łączenia dla niesilnikowego odbiornika 3-biegunowego, 4-biegunowego Identyfikator produktu
Obciążenie nieindukcyjne lub słabo indukcyjne
Elektryczna nazwa skrótowa
Włączanie: 1 × prąd znamionowy
Wyłączenie: 1 × prąd znamionowy
Kategoria użytkowa
100 % AC-1
Typowe zastosowania

Ogrzewanie elektryczne



Obciążenie krótkotrwałe 3-biegunowe Czas przerwy między dwoma obciążeniami: 15 minut

# **Wymiary**

